

**DECIJONI TAL-KUNSILL (PESK) 2022/2432****tat-12 ta' Dicembru 2022**

**li temenda d-Deciżjoni 2014/145/PESK dwar miżuri restrittivi fir-rigward ta' azzjonijiet li jipperikolaw jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 29 tieghu,

Wara li kkunsidra l-proposta tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarjiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

- (1) Fis-17 ta' Marzu 2014, il-Kunsill adotta d-Deciżjoni 2014/145/PESK (¹).
- (2) L-Unjoni tibqa' soda fl-appoġġ tagħha għas-sovranità u l-integrità territorjali tal-Ukrajna.
- (3) L-Iran jipprovd appoġġ militari għall-gwerra ta' aggressjoni mhux provokata u mhux ġustifikata tar-Russja kontra l-Ukrajna. Fid-dawl tal-gravità tas-sitwazzjoni, il-Kunsill iqis li erba' individwi u erba' entitajiet involuti fl-iżvilupp u l-kunsinna ta' Vetturi tal-Ajru Mingħajr Ekwipaġġ lir-Russja jenhtieg li jiżdiedu mal-lista ta' persuni, entitajiet u korpi soġġetti għal miżuri restrittivi li tinsab fl-Anness għad-Deciżjoni 2014/145/PESK.
- (4) Hija meħtieġa azzjoni ulterjuri mill-Unjoni sabiex ċertu miżuri jiġu implementati.
- (5) Għalhekk id-Deciżjoni 2014/145/PESK jenhtieg li tiġi emendata skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

*Artikolu 1*

L-Anness tad-Deciżjoni 2014/145/PESK huwa emendat f'konformità mal-Anness ta' din id-Deciżjoni.

*Artikolu 2*

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħ fid-data tal-publikazzjoni tagħha f'Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, it-12 ta' Diċembru 2022.

*Għall-Kunsill*

*Il-President*

J. BORRELL FONTELLES

---

(¹) Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2014/145/PESK tas-17 ta' Marzu 2014 dwar miżuri restrittivi fir-rigward ta' azzjonijiet li jipperikolaw jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna (GU L 78, 17.3.2014, p. 16).

## ANNESS

Il-persuni u l-entitajiet li ġejjin jinždiedu mal-lista ta' persuni, entitajiet u korpi li tinsab fl-Anness tad-Deciżjoni 2014/145/PESK:

## Persuni

	Ismijiet	Informazzjoni ghall-identifikazzjoni	Dikjarazzjoni tar-Ragunijiet	Data tal-elenkar
“1268.	Yousef ABOUTALEBI يُوسف ابرطالي	Data tat-twelid: 29.5.1983  Nazzjonalità: Iranjana  Sess: raġel  Pożizzjoni: Direttur maniġerjali ta' OJE Parvaz Mado Nafar Company (Mado)	Yousef Aboutalebi huwa d-direttur maniġerjali ta' OJE Parvaz Mado Nafar Company (Mado) elenkata mill-UE, kumpanija bbażata fl-Iran speċjalizzata fil-manifattura ta' komponenti ta' vVturi tal-Ajru mingħajr Ekwipaġġ (UAV) u fl-importazzjoni u l-esportazzjoni ta' oggetti kummerċjali.  MADO hija affiljata mal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC). Permezz ta' Mado, Aboutalebi akkwista magni ta' UAVs maħsuba għall-użu militari mill-IRGC u minn entitajiet marbuta mal-IRGC.  Magni manifatturati minn Mado nstabu fl-UAVs Iranjani Shahed-136 użati mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għalhekk, Yousef Aboutalebi qed jappoġġa azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022
1269.	Ali Reza BALALI علي رضا باللي	Nazzjonalità: Iranjana  Sess: raġel  Grad: Brigadier General  Pożizzjoni: Uffiċjal  tal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika u konsulent għall-kap tal-Forza Ajruspazjali (IRGC AF), Amir Ali Hajizadeh	Il-Brigadier General Ali Reza Balali huwa uffiċjal tal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC) u konsulent għall-kap tal-Forza Ajruspazjali tal-IRGC (IRGC AF), elenkat mill-UE, Amir Ali Hajizadeh.  Balali organizza u ppromwova avvenimenti biex jintwerew Vetturi tal-Ajru militari mingħajr Ekwipaġġ (UAVs) u jsir taħtriġ b'dawn il-vetturi f'Kashan, l-Iran f'Awwissu 2022, li għalih gew mistiedna u li fiha ipparteċipaw il-forzi Russi. B'dan il-mod, huwa appoġġa lill-forzi Russi fl-użu ta' UAVs Iranjani fil-gwerra ta' aggressjoni Russa kontra l-Ukrajna.  Għalhekk, il-Brigadier General Amir Ali Hajizadeh qed jappoġġa azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022

	Ismijiet	Informazzjoni ghall-identifikazzjoni	Dikjarazzjoni tar-Raġunijiet	Data tal-elenkar
1270.	Abdollah MEHRABI عبدالله مهربى	Data tat-twelid: 22.12.1961  Nazzjonalit�: Iranjana  Sess: ra�el  Grad: Brigadier General  Po�izzjoni: Kap tar-Research and Self-Sufficiency Jihad Organization tal-Forza Aerospazjali tal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni I�lamika (IRGC AF)	Il-Brigadier General Abdollah Mehrabi huwa l-kap tar-Research and Self-Sufficiency Jihad Organization tal-Forza Ajruspazjali tal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni I�lamika (IRGC AF) u ex-kopoprjetarju ta' OJE Parvaz Mado Nafar Company (Mado) elenkata mill-UE.  Mehrabi akkwista magni ta' Vetturi tal-Ajru minghajr Ekwipagg (UAV) minn Mado għall-u�u mill-IRGC AF Research and Self-Sufficiency Jihad Organization. Il-magni manifatturati minn Mado nstabu fl-UAVs Iranjani Shahed-136 u�ati mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għaldaqstant, il-Brigadier General Abdollah Mehrabi qed jappo�ga azzjonijiet li jipperikolaw jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022
1271.	Hamid VAHEDI حسید واحدی	Nazzjonalità: Iranjana  Sess: ra�el  Grad: Brigadier General  Po�izzjoni: Kap Kmandant tal-Forza tal-Ajru Iranjana	Il-Brigadier General Hamid Vahedi huwa l-Kap Kmandant tal-Forza tal-Ajru Iranjana.  F'din il-po�izzjoni, huwa involut fit-te�id ta' de�i�jjonijiet dwar il-programm Iranjan ta' Vetturi tal-Ajru minghajr Ekwipagg (UAV), l-esportazzjoniżiet ta' UAVs u l-kooperazzjoni fil-qasam tad-difi�a mal-Federazzjoni Russa f'dan il-qasam, li kollha wasslu biex l-UAVs Iranjani jintu�aw mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għaldaqstant, il-Brigadier General Hamid Vahedi qed jappo�ga azzjonijiet li jipperikolaw jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022".

## Entitajiet

	Ismijiet	Informazzjoni ghall-identifikazzjoni	Dikjarazzjoni tar-Raġunijiet	Data tal-elenkar
"122.	Design and Manufacturing of Aircraft Engines (DAMA) طراحی و ساخت موتور هواییما	Indirizz: Shishesh Mina Street, Karaj Special Road, Tehran, Iran  Numru tar-registrazzjoni: 14005160213  Post principali tan-negożju: L-Iran	Design and Manufacturing of Aircraft Engines (DAMA) hija kumpannija Iranjana DAMA hija involuta fir-ri�erka, l-i�zvilupp u l-produzzjoni tal-programm ta' Vetturi tal-Ajru minghajr Ekwipagg (UAVs) Iranjani Shahed-171, li huwa proprjet� tal-Forza Ajruspazjali tal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni I�lamika (IRGC AF). DAMA hija kumpannija fa�cata li wettqet attivitajiet ta' akkwist bil-mohbi għal Aircraft Manufacturing Industries tal-Iran (HESA), entit� affiljata mal-Ministeru għad-Difi� u l-Lo�istika tal-Forzi Armati tal-Iran (MODAFL).  L-Iran biegh diversi tipi ta' UAV lill-Federazzjoni Russa, inklu� Shahed-171, �zviluppati minn DAMA. Il-UAVs Shahed-171 intu�aw mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għalhekk, DAMA qed tappo�ga b'mod materjali azzjonijiet li jd�hajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranit� u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022

	Ismijiet	Informazzjoni ghall-identifikazzjoni	Dikjarazzjoni tar-Ragunijiet	Data tal-elenkar
123.	Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organization (IRGC SSJO) <b>سازمان جهاد خودکفایی و تحقیقات سپاه</b>	Indirizz: Teheran u Isfahan, l-Iran Tip ta' entità: Kuntrattur militari Post tar-registrazzjoni: Tehran, l-Iran Data tar-registrazzjoni: 1993 Post principali tan-negoju: L-Iran Entitajiet assoċjati ohra: Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC)	L-Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organization (IRGC SSJO) hija unità ta' riċerka u žvilupp li tiżviluppa u timmanifattura radar li jiġipenitra l-art, sistemi ta' komunikazzjoni, armi, vetturi tal-ġlied u tagħmir elettroniku tal-gwerra cibernetika.  Bħala parti mill-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC), l-IRGC SSJO kienet involuta f'aktivitajiet ta' riċerka u žvilupp u ta' akkwist marbuta mal-iżvilupp tal-Vetturi tal-Ajru mingħajr Ekwipagġ (UAVs) Iranjani, li wħud minnhom qed jintużaw mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għalhekk, l-IRGC SSJO qed tappoġġa b'mod materjali azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022
124.	Oje Parvaz Mado Nafar Company (Mado) <b>(شرکت اوژه پرواز مادو نفر (مادو)</b> Magħrufa wkoll bhala: Owj Parvaz Mado Nafar Company LLC	Indirizz: Qom, No. 1106, 11 Hemmat Corner, Hemmat Square, Hemmat Boulevard, Shokuhieh Industrial Town, Qom Province, 3718116354, Iran	OJE Parvaz Mado Nafar Company (Mado) hija kumpanija bbażata fl-Iran speċjalizzata fil-manifattura ta' komponenti ta' vetturi tal-ajru mingħajr ekwipagġ (UAV).  MADO pproduċiet magni ta' UAVs għal entitajiet marbuta mal-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC), inkluż magni użati UAVs Shahed-136. UAVs Shahed-136 qed jintużaw mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna, taht l-isem Geran-2.  Għaldaqstant, Madoqed tappoġġa b'mod materjali azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022
125.	Paravar Pars Company <b>شرکت پر اور پارس</b> Magħrufa wkoll bhala: Paravar Pars Aerospace Research and Engineering Services; Paravar Pars Aerospace Research Institute; Paravar Pars Engineering and Services Aerospace Research Company; Paravar Pars; ParavarPars; Pravarpars Engineering Research and Design Company	Post principali tan-negoju: 13-il km minn Shahid Babaei Highway, wara l-Università Imam Hossein, magħen Telo Road, Tehran, l-Iran Email: info@paravar-pars.com	Paravar Pars Company hija assoċjata mill-qrib mal-Università Imam Hossein, li hija kkontrollata mill-Korp tal-Gwardjani tar-Rivoluzzjoni Iżlamika (IRGC).  Paravar Pars Company ipproduċiet Vetturi tal-Ajru mingħajr Ekwipagġ (UAVs) għall-Forza Ajruspazjali tal-IRGC (IRGC AF) u ttestjat UAVs ghall-Forza Navali tal-IRGC. B'mod partikolari, Paravar Pars Company kienet involuta fir-riċerka, l-iżvilupp u l-produzzjoni tal-UAVs Shahed-171 Iranjan žviluppati mill-IRGC AF. L-UAVs Shahed-171 prodotti fl-Iran jintużaw mill-Federazzjoni Russa fil-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna.  Għalhekk, Paravar Pars Company għandha tappoġġa b'mod materjali azzjonijiet li jdghajfu jew jheddu l-integrità territorjali, is-sovranità u l-indipendenza tal-Ukrajna.	12.12.2022".